

MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS

F. 89 — 1770

14 AOUT 1989. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 27 septembre 1979 déterminant, en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les grades des agents de l'Administration centrale de la Société nationale des Chemins de fer belges qui constituent un même degré de la hiérarchie

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, notamment l'article 43, § 3, 4^e alinéa;

Vu l'arrêté royal du 27 septembre 1979 déterminant, en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les grades des agents de l'Administration centrale de la Société nationale des Chemins de fer belges, qui constituent un même degré de la hiérarchie, modifié par l'arrêté royal du 10 juillet 1987;

Considérant qu'il a été satisfait aux prescriptions de l'article 54, second alinéa, des lois précitées;

Vu l'avis n° 20.017 du 14 mars 1988 de la Commission permanente de Contrôle linguistique;

Sur la proposition de Notre Ministre des Communications,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Dans l'article 1er de l'arrêté royal du 27 septembre 1979 déterminant, en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les grades des agents de l'Administration centrale de la Société nationale des Chemins de fer belges, qui constituent un même degré de la hiérarchie, modifié par l'arrêté royal du 10 juillet 1987, les dispositions concernant le premier degré de la hiérarchie, sont remplacées par les dispositions suivantes :

- Directeur général;
- Directeur général adjoint;
- Directeur;
- Directeur adjoint;
- Conseiller juridique en chef, adjoint au directeur;
- Ingénieur en chef, adjoint au directeur;
- Inspecteur en chef, adjoint au directeur;
- Médecin en chef, adjoint au directeur;
- Conseiller juridique en chef;
- Ingénieur en chef;
- Inspecteur en chef;
- Inspecteur technique en chef;
- Médecin en chef.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre des Communications est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril, le 14 août 1989.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre
et Ministre des Communications,

J.-L. DEHAENE

MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN

N. 89 — 1770

14 AUGUSTUS 1989. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 27 september 1979 tot vaststelling, met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, van de graden van de personeelsleden van het Hoofdbestuur van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, inzonderheid op artikel 43, § 3, 4^e lid;

Gelet op het koninklijk besluit van 27 september 1979 tot vaststelling, met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, van de graden van de personeelsleden van het Hoofdbestuur van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 10 juli 1987;

Overwegende dat voldaan werd aan de voorschriften van artikel 54, tweede lid, van voormelde wetten;

Gelet op het advies nr. 20.017 van 14 maart 1988 van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht;

Op de voordracht van Onze Minister van Verkeerswezen,

Hebben Wij besloten en besloten Wij :

Artikel 1. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 27 september 1979 tot vaststelling, met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, van de graden van de personeelsleden van het Hoofdbestuur van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 10 juli 1987, worden de bepalingen met betrekking tot de eerste trap van de hiërarchie, door de volgende bepalingen vervangen :

- Directeur-generaal;
- Adjunct-directeur-generaal;
- Directeur;
- Adjunct-directeur;
- Rechtskundig hoofdadviseur, adjunct van de directeur;
- Hoofdingenieur, adjunct van de directeur;
- Hoofdinspecteur, adjunct van de directeur;
- Hoofdgeneesheer, adjunct van de directeur;
- Rechtskundige hoofdadviseur;
- Hoofdingenieur;
- Hoofdinspecteur;
- Technisch hoofdinspecteur;
- Hoofdgeneesheer.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 3. Onze Minister van Verkeerswezen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril, 14 augustus 1989.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister
en Minister van Verkeerswezen,

J.-L. DEHAENE